大清宣統元年

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君惠閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從廉歷探辦釘書裝紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

第八千三百五十五號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

印工綫絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏諷成文以及支離贅解者槪不登錄嗣後諸君來札向所自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

己酉八月初一日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百零九年九月十四號禮拜二）Ko Joo Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

道南學堂告白

本校附設夜習學堂定於本月初七晚開課所有報名學生務於該晚齊集本校上課其報名日期仍展限至本月初六日爲止此佈

宣統元年八月初一日

道南學堂廣告

○觀叻地七月祀鬼事感言

惺靈生

今日爲仲秋朔日。七月之日。業經歷盡。而祀鬼之事。亦畢厥功。余嘗散步通衢。覺叻地之人。本年設祭超幽。較於曩年。大爲冷落。多有明知此事之無謂。不過虛應故事。隨俗爲之者。是亦可見我華人漸就開通。余因之有感於中。爰舉所欲言者錄之如左。

中國民俗。向有迷信神權陋習。凡屬幽渺無稽之說。咸皆堅信而不疑。不惟無知之婦女爲然。即所謂堂堂七尺之軀。亦多爲所閙。故於佞佛佞神佞仙而外。并且佞及於鬼。久成習俗。胎於性根。舉國皆然。牢不可破。故無論內地之人如是。即羈旅外洋。所謂飽吸文明之空氣者。亦皆如是。蓋神權之說。深中於中國人之腦筋骨髓者。已二千年矣

本坡雖距中原數千里。而華人之萃處此間者。皆各守其故鄉舊俗。毫無改革。然此係關於禮俗之件。久經習慣。故地方官亦不爲之干涉。是以神祠佛宇。遍地皆然。淫祀之風。不殊故國。每值年節。及諸神誕日。則皓叟黃童。白婆紅女。相率而往。燒香焚楮。許願酧恩。絡繹於途。視爲正務。即以七月中元而論。家家皆焚楮帛。用濟孤魂。雖或豐或儉。由於家計之殊。然即小戶貧民。亦究無一家。不爲之燒衣設祭者。其巨行大店。及以多數人共成之社會。則祭品尤奢。陳列之物。恒佔半街。所宰猪羊雞鶩等。動以千數百計。前者會黨盛行之際。每值中元普度。除豐列祭品外。與爲之徵歌演劇。宴客開筵。一夕之費。常至數千金。且猶以爲未足。擲黃金於虛化。此其空靡浪費。無益可知。猶幸近年以來。民智漸開。而佞鬼之風。亦因而漸替。以視十年前之景象。迥不相同。縱者每至七月朔夜。無論何處。均列炬於門。遠而望之。如萬道金蛇。蜿蜒夭矯。未幾即各焚楮帛。光可燭天。迨至本年。則朔夜焚楮者。已寥寥然若曙後之星。即季常夜。爲中元正節。各家雖仍若幾年之設祭。惟其豐儉之處。則判然大殊。餘如巨行大店。及多數人共成之社會。雖仍有是舉而莫敢靡。然已遠遜前日之浪擲金錢。甚即妓院娼寮。平日最稱佞鬼者。今亦皆祀爲尋常之應酧。并不若昔日之不惜資財。爭奇競麗。有心人觀此。已可覘中國民智之日漸開通矣。

或曰佞神諂鬼。華人之迷信者。已數千年。今一旦而忽大放光明。漸知醒悟。其爲報紙開導之功歟。抑演說鼓吹之力歟。余曰。不然也。風俗之通移。實於運會攸關。非以少數人所能嚮導而成。況叻地之總總林林者。無數十萬人。豈皆能讀報章。皆聽演說。大抵此中變遷消長。乃相因而致。有不期然而然者。掠失歸功。據爲已有。吾實無此厚面。居之不疑。總而言之。凡風俗之改良。則竊竊然私爲之幸已。

或又曰。神權日替。自今視昔。已將有潰壞之殊。循是以往。再閱數年。或數十年。則媚神之風。將有廓清之一日乎。余又曰。不能也。聖人以神道設教。實有深意存焉。故閱數千載而不能少變其風。豈容易一旦盡行撤滅。即使民智大開之際。而祀神之舉。亦卒莫能廢。不過知其無益。循俗爲之。不至如昔者迷信之深。以爲

神道果能禍福於人。。傾意媚之而已。。且神道亦不宜於盡廢也。。若無是說。。在於人心。。則無知愚蠢。。將靡不可爲。。而其害也。。實較於迷信神權。。尤爲酷烈。。故余謂神道雖渺。。然究有不能盡廢之勢。。而亦有不宜盡廢之理存焉也。。　未完

本館專電

○香港專電　日昨下午本館得接香港通信員發來專電云粵漢鐵路公司（中國段內）之書記西人納流美來逸被控失信案已在上海決定將彼解回廣東歸案訊究云

○意堡專電　日昨下午本館得接意堡通信員發來專電云加勝勿浮來錫礦之書記亞呂𣴎薛拜六（七月二十八日）午間被狙伏之三華人分執刀械而起攻之各華人均塗黑臉刼銀一千七百元云

本館譯電

○美國富商弱一專電　本坡實得力太晤士西報得接去月念五日德京發來專電云鐵路富商夏里鑾經已身故爲是之故彼在股票公司之各項利權已成絕望云

同日英京勞打來電云美國鐵路富商夏里鑾經已身故知彼將亡之頃紐約股票之價値大跌不已云　按夏里鑾身故紐約股票公司之會友及輪貲于鐵路最多之鉅商　芝加我及亞呂丹火車公司　有年斯巴弗火車公司　奥里顛火車及拿成牙中公司等之總理會中主席員　奥里顛薛火車公司之總司理人　掃敦巴斯弗火車公司　衣里怒士中央火車公司　奥年麥及力濟勃連火車公司　蘇拿士勃燕及掃敦火車公司及各火車公司之總理人又兼充關于鐵路之輪船公司數家之總司理人

○日使之言專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云駐劄德京之日本公使實告于報館云中日之約經已平和訂定云

○波國廢王赴俄電音　去月念六日英京勞打發來電音云勞打電局得接波京通信電音波斯廢王經已首途赴俄云

○英人諉過中國電音　去月念七日英京勞打發來電音云里士打吉氏投函英京太晤士報陳訴中國對于安徽礦務（指銅官山案）之失信據言彼望英廷籌劃如何平和了結辦法之時勿許我等執有辯論之權利然而必須能保一如駐劄北京英國公使朱爾典氏所擬之強硬辦法倘若強迫售此礦業則逼其償還公平之價値云

○紐宜尼士人肆殺電音　去月念七日英京勞打來電云勞打電局得接電音新金山人連些氏乃係添補招工之人彼與船中諸水手除却兩人不計外其餘已被德國紐宜尼鳥土人殺斃及船亦被焚聞其釀事之故係因強奪酋長之妻下船所致云

○探極人歸電音　去月念六日英京勞打發來電音云今日谷君首途而赴紐約而與里君之行程過于快捷爲其最後一日歷程三十四英里勻計每日行三十英里因此挽回人心皆助谷君謂其所言可信云

選電

○京電選錄　去月廿二港報接北京專電云已革黑龍江民政司倪嗣冲現政府擬令提解回京訊辦○又電云東督錫良奏黑龍江裁缺度支司譚國楫不堪復用勒令回籍○又電云川督趙爾巽有調補閩浙總督消息○又電云某樞臣特電東督錫良奉天巡撫程德全調和二人令顧大局勿爭意氣○又電云政府議設立印花稅大臣以便專權辦理○又電云郵傳部尚書徐世昌奏保員外郞葉恭綽以該部丞參用○又電云中日所訂滿洲交涉條約已於十六日定議於二十日簽押吉海鐵路歸日築造法庫門鐵路撫順煤礦營口枝路漢本鐵路等問題均[illegible]定沿安東鐵路之地方歸日本管轄○廿三日接專電云郵傳部尚書徐世昌奏請派曾鯤化等前往查勘桂路奉　旨允准○又電云攝政王諭令直督端方速奏海軍籌款意見以備採擇○又電云政府擬派專員前往聯結南洋華僑創辦義勇艦隊以助國威○又電云粵督袁樹勛奏查驗監司大員無有嗜烟○又電云出使美國大臣張蔭棠有定念三日動身赴任之說○廿四日接專電云駐藏大臣聯豫溫宗堯等奏請在藏設立交涉員○又電云振貝子擬請假出洋赴各國考查政治○又電云吉林省紳士公電政府謂日人現謀該省路礦懇請力拒○又電云某相電請袁世凱來京襄力辭○又電云樞臣現有議起用岑春煊爲東三省總督之說○又電云于式枚近又上摺力駁諮議局權限政府甚怒其妄言

京事

○組織人才　樞府諸大臣擬設海軍速成學堂考選習經肄業本師及陸軍武備各堂畢業程度優美者入堂教授以備組織第一期海軍之任用云

○釐定御用　日前軍機王大臣例行見畢後攝政王召詢籌計院辦法某事後審計院之設非先從釐定宮內御用金及改良

占咧倫之遺蹟　○此藥能治腰背痠症　腦痛　臂痛

頭痛　眼傷　痺痿　若問痺痿何症乃是筋絡痛脈及痒痛及臂病及不能眠不能食者當有此患時卽係痺痿症用　占咧倫之遺蹟治之初次將藥擦抹患處其人卽覺大熱入骨卽時止痛然而時常用之則能治此病此藥乃用草木製成各處均能購買　小樽五角　大樽一元

大英一千九百零九年四月三十一號

廈門 **同泰參行監製眉壽堂** 參茸佐元酒廣告

文明世界人競優强體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便發生之法所以有恭釀液汁酒漿也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用宏妙卽身軀素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告謹將此酒主治各症幷外洋各號代理發售列後　諸君光顧者請認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服　一治筋骨疼痛　一治陰虛陽虛　一治心胃氣痛
一治氣血衰弱　一治肢體痲木　一治婦人白帶　一治脾胃衰弱
一治五癆七傷　一治精冷陽痿　一治手足瘋濕　一治水積鼓脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅　陳泰源　香港　德記洋行　石叻　德發行　三寶壠
成林堂　檳榔嶼　杏春堂　小呂宋　馨泉行　四里末　美南棧
宏源棧　峇礬陵　允昌棧　嗎辰　萬興行　望加錫　泉裕行
坤甸　錦順昌　井里汶　義裕行　宋卡　吳源泰　炳記行

光緒三十四年九月初六日　同泰參行謹啓

嗎根代望郎有利銀行告白

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共領本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　備餘積與共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里日十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人吳下士嗎謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經或肚痛
治三四月胎動行經或肚痛
治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀赤
一治經來或多或少或遲或早
一治月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治子宮虛冷多年未孕

治經期前後腰背痛
治經期前後小肚痛
治經期前後肚[illegible]痛
治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白濁
治遠年閉經近月閉經
治似孕非孕企頭暗病

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不拘戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕者發育中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服工料銀一元不設學料單料等藥亦無別藥發售此乃若非萬全安敢獨沽一味於斯可知矣

各埠代理處

每服實銀一元各埠代售恕不折扣新爲賜足

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林長發棧
上海大馬路老悅生　汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記　大霹靂[illegible]羅周昌泰
吡能大門樓富生號　吉隆玉枝悅泰棧
澳門木橋街如意棧　澳門四孟街茗香號
湳閩地肝蕉李瀾記　如無膠癢立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號
叻豪商部批准天喜堂老婢丸註冊不得冒效
宣統元年正月初六日
石叻馬交街門牌第九號附昌記代理啓

荷蘭狀師告白〇啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷屬訟事已
歷十有二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而
於荷蘭巴城三巴弄泗水并望加殺巴東等埠均有代理人在泉司衙
狀師得達公班衙其人祗有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案
件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理凡案件未訊
先標封被告業產故凡蒙 諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲可
必期得直故久蒙 諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華
人爲多數而各國人亦均有之倘 諸君不棄如有訟事欲延本狀師
辦理祈移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥
西一千九百零八年十二月十號 荷蘭狀師穀陳識啟 攻

代理華暹通商輪船有限公司招股廣告

敬啟者本總會於四月廿一日接准 華暹通商輪船有限公司來函
內稱敝公司自開辦以來雖荷同胞歡迎往來附客運貨極形踴躍現
時僅租六輪常川香港汕頭暹羅海口等處將來陸續加增展行貨埠
等處同人等擬將敝公司股本三百萬中讓出數萬股遍請貨埠以及
香港汕頭等處紳商附認以期利益均沾函乞關垂加意贊助他日航
業發達海外華商皆蒙幸福等語當經本總會於四月廿五日開會集
議衆均贊成以該公司近來航業日見進步此次願以數萬股份議與
本坡及香汕等處諸同胞互相附認無非爲推廣航業普及利益起見
本會理應勉盡義務協力贊成以冊負該公司合羣興業之至意合亟
登報廣告凡我合坡 紳商務各踴躍附股幸勿觀望不前失此最優
之利益是則本總會之所厚望焉

茲將公議代理招股事宜條列於左

一公司每股暹銀十銖先收四成依匯兌市價照收
一收股日期限定四個月自五月初一起至八月三十日截止
一公舉本坡暹郊商務公局擔任財政所有收存股銀塡給股票由該
值理專責
公舉暹郊商 務公局值理人簽押股銀收據以專責成
一立公司認股名冊二本一存暹郊商務公局一存本總會代爲招募
如有認購股份隨時報知該公局塡發收據

宣統元年五月初二日 新嘉坡中華商務總會公佈 啓

頭品頂戴

廣東水師提督果勇巴圖魯李甫纙車
門之保証書
由當復初轉來 貴藥房之自來血氣味純和饒有藥力而亦清甜可
口檢閱功用單所言皆補血健體確鑿有憑即轉贈各友試驗均云信
有補血之功男婦咸宜誠當今不可少之品歷觀營中各員凡能任事
建勳者皆面色鮮紅血脈壯盛可知補血之爲要也此請 五洲大藥
房主人雅鑒 宣統元年四月初四日 李準頓首 |

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

藥酒發售

請認此標爲記

○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知

[illegible]

[illegible]一千九百零四年
十月廿九號

新嘉坡[illegible]德國藥房

大藥房謹啟

WAH SANG.

PHOTOGRAPHERS

Developing and Printing

PHOTOS ENLARGEMENT.

AT

MODERATE PRICE.

No. 15, High Street,

SINGAPORE.

華生影相放大新張廣告

啟者本主人致究泰西光學已歷
多年復得眞傳素于影相一道經
妙維肖茲特在于大葛街門牌十
五號創設華生影相生理當備巾
兩男女老少各種趨時冠服椅桌
以俟 貴客光臨所影之相加多
放大至七十寸兩大小咸宜無論
精美價從廉取藉佈微名茲際新
張特此佈告
宣統元年閏二月廿三日 四
華生影相主人謹啟

須劃入手不可當奉攝政王面諭宮內御用金之預算著慶邸會同度支部澤公並總管內務府大臣等酌定其宮內制度著張之洞世續會同榮慶嚴修辦理再著慶親王總核一切聞諸王大臣尙議另開御前會議

○報界同盟　北京國報發出公啓擬創中國報界同盟會以言論一致患難相依爲宗旨凡海內外報界同志贊成斯舉者卽請投書本社藥齊後再將報名宣播推舉代表議訂章程妥籌辦法

○伊犁危險　日前駐某國欽使致政府一長函探其內容係臚陳伊犁危險情形并指出某國在該處竭力經營不遺餘力之實據且謂中國官吏坐視損失主權不聞不問轉瞬數年某國之布置益密必較東三省尤爲危險等語未識政府如何對付

○張之殊遇　日前張相國續假特旨明諭爲近來僅有之殊遇聞其原因一因現在樞務繁難待相國解決之件甚多一因朝廷恐相國有退志故預行遏止據是以觀相國之深蒙倚任可知并聞張相請假摺內有病勢纏綿懇撤去軍機要差之語故復蒙賞假二十日並有朝廷實深廑系之諭

南洋

○神童出醜　檳城大港墘街某氏屋因有偶患病者昨請一所謂乩童往彼跳神牲肉酒菓紙馬神衣羅列於道金鼓齊作希望神降爲之治病該童亦披髮仗劍作種種醜態以欺愚夫愚婦不意舞酣時忽有巫六四五號在旁疾呼巡差到捕一聲未了該童竟棄劍狂奔所謂降體之神亦不知從何處去觀者皆大笑不已云夫所謂神童不能當巡差二字之聲威所嚇或以爲奇余則謂若輩固不足道乃若輩往往劣態盡露而人猶迷信則奇矣

本坡

○除暴安良　茲將本坡國家憲報所登西八月份起解永革回華之華人姓氏照刊于下　張樹　譚滿　陳亞春　周亞有　張坂　張布帶　何賊弟　林佳　陳亞添　賴擬　杜喜　劉亞卜　林亞館　楊水晶　十號起解　郭月　陳二卽亞雲　王亞華卽王蓬賓　林可見　李台爲　十八號起解　魏海仔　陳金山　鄺智　黃盆　張敬弟　王亞貫　陳和尙　何榮　許烈　王雲　李生　張賜　何亞良　潘亞春　唐錫順　莊林清　馬亞能　陳訓　周掌　林亞吉　王爽　楊針　二十號起解　孫以廿五號起解

○魂登彼岸　日昨吉士拿輪船由檳到叻輪司舟報稱有一不知姓氏年約三十六歲之閩人由檳附輪開行駛至瑙珍咸坡碼頭身故當由港口醫生驗明非因傳染症而亡許將屍身及遺物巡登岸上將屍昇交吉隆坡醫院以俟細驗云

竊案彙誌　○今晨六點餘鐘丹戎巴葛廿二號巡差見閩人陳豐裤內爲閩池酒一支値銀二元拘控于案今日二堂訊畢判禁苦工十四天○又昨夕十一點鐘閩人林利偷西人皮鞋一對値銀七元爲三百八十號巡差拘控于案今日二堂訊畢判禁苦工兩月及十四天○又昨早粵人梁賓偷土油一鐵桶爲二號巡差拘控于案今日二堂訊畢判罰鍰五元不完改禁七天○前報一百三十四號巡差至大門內搜出時鐘等五件及拘潮人鄭細成郭角椗二名以爲贓被逮一案昨日三堂訊畢以物有証人無確者釋○去月初十日咸利土庫被吉寧工人摩株巴見兩名竊去雜物値銀七十九元爲三十五號三造英差拘控于案今日三堂覆訊畢判每禁苦工三閱月

瑣案彙拾　○昨夕紐美芝律三十號門牌鞋店樓上閩人陳必被同籍婦王和黃深林照三人以木屐鬪毆致損頭顱由五十一號巡差拘于案今日二堂訊畢判首名罰鍰十元餘各五元○桂蘭街十九號門牌賽樂樓妓婦陳細妹昨日下午四點鐘偶立門前被閩人莊瑙源毆打喊由五百零七號巡差拘控于案今日二堂訊畢判罰鍰五元不完改禁五天○去月廿六夕九點鐘孖拉孖實得力五十九號門牌馨花樓妓婦黃玉仙被粵人李相白食各物不肯給値且聲欲毆打黃喊由二百零六號巡差及總唔差鄭金水拘控于案今日二堂訊畢判禁李一個月

承頂聲明　○啟者新嘉坡小坡梧槽千那律門牌五十一號新協源號酒米什貨生理原係林理建創今因林理志圖別業願將新協源號生理酒牌店底家器什物一概頂與黃文上承受以爲永遠經營開張振作其字號改換新福興號日後生理盈虧乃是黃文上之造化不干新協源號林理之事倘新協源號林理若有與坡中諸　寶號交易來往賬項以及逃認揭借等件限此一禮拜內請祈移　玉前來店中與伊理會如過期不到者係是自誤與新承頂人新福興號黃文上無所干涉以後新協成號林理若再與諸寶號交易者惟向經手是問不干新承受人之事特此聲明免滋後論此佈

宣統元年八月初一日　英一千九百零九年壓多末十四號

新承頂人新福興號黃文上謹啟　毌

退股聲明　○本坡十八間後門牌八號廣隆號布衣生理原係振豐發記蔡榮成譚來佑三人同創本因振豐發記志圖別業願將自己名下所得股份抽出請到公親蔡達生翁秀秉公核算淸楚而振豐發記所得毋利是項當公親臺前交領嗣後廣隆號生理盈虧與退股人無干先此聲明以免後論此佈

宣統元年歲次己酉八月初一日　退股人振豐發記謹啟　毌

總商會廣告

敬啟者前南洋大臣端午帥奏准設立南洋第一次勸業會招致海內外各埠出產工藝品物以資研究籌集股本五十萬元官商各認一半按照部定有限公司章程辦理一節業經本總會決議贊成并於三月廿二日登報廣告華商認購股份以襄盛舉各在案茲復接奉　升任南洋大臣兩江總督張安帥來電內開南京創辦勸業會業將通過(章程)郵寄現奉　明諭恩准豁免賽品稅釐全國工商異常鼓舞本會長特於會場設一華僑陳列館希即聯絡南洋各埠商會籌設南洋群島出品協會以備明年(四月)到會陳賽此舉關係於祖國實業前途匪淺想愛國僑民當必踴躍贊成用副　朝廷勸工惠商之至意并轉鄰近各商埠知照等因奉此除由本總會轉行知照南洋各埠商會查照辦理外合將原電錄登報端務望我華僑紳商各當竭誠贊助共襄盛舉幸勿觀望是為至盼特此佈知即祈　公鑒

宣統元年八月初一日　新嘉坡中華商務總會公啟　毌

保用船主告白

〇啟者本公司欲僱船主一名常川東方須有保項三千元有欲承充者須將薦紙并交以便選擇特此佈　聞

英一千九百零九年九月十三號　伊弼紗德公司謹啟　川

正毛羽紗嗶
嘰減價平沽

啟者本號選辦英國名廠內現有上中下庄種種色水正毛羽絨羽嗶工精料美正合叻坡並合唐山冬季霜雪寒天衣服之用茲因不惜資本欲大減價佈平沽準定于華己酉年八月初一日起至十月十五日止計二個半月減價平沽

諸君有合意者祈　玉趾到小坡爪亞街門牌一百六十號內觀閱採買此佈

大清己酉年七月二十九日　吉
英一千九百零九年九月十三號
[illegible]發號謹啟

承頂聲明

〇啟者牛車水典本實得力門牌四十七號建和春號東係莊棉花開設今因願將莊家聲名下第三百二十四號酒牌及店底雜貨家器全盤頂與張梗承受定于八月初五日交易清楚從此生理盈虧均與莊棉花無涉而建和春號莊棉花有與外間來往賬目揭借保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人無干此佈

宣統元年七月廿九日　承頂人張梗謹啟　毌

受驚成癲

〇此位患腦疾之女子曾受諸般痛楚直至得韋廉士大醫生紅色補丸使其腦筋有力而後已　凡腦筋虛弱者一受驚嚇必生諸多險症試觀居於英國來克司罕地相近之少女所述之病狀可為明證焉其人因受驚嚇頓成癲癇病勢可畏生路絕望一旦得韋廉士大醫生紅色補丸使之腦筋強健癲癇獲愈茲將其自述之辭刊錄於左〇英國來克司罕白林太軋地白林納帥路愛茉來威廉氏小姐云余昔偶遊花園突有一牝雞飛撲余身猝不及防飽受虛驚入室後四支發顫人即氣鬱昏迷如醉如癡從此腦筋易受感觸每聞聲息便覺驚躍不寧手指發顫不能取物入口抑且屢顫不已片刻難過甚至全體皆然不克自持其病之劇如此醫士勸余臥床靜養不料越數日後竟成為跳舞瘋病四支跳躍不休惟有束以皮帶或可稍寧如是者纏綿數月幾成為無力之小孩不能喫食硬物因胃部軟弱於消化故也余因腦筋易於感觸所以不能獨處一室每覺頭痛身弱四支戰慄全身抽搐頭常顫搖不已面被牽扯橫斜一日有女友探望乃以與余相似之病症為韋廉士大醫生紅色補丸所治愈者向余母述之並勸余亦試服是丸初服之時使覺功效奇妙然常蓋其奏效非在一時乃係由漸而進既服三四瓶後手能執杯而無顫僕之虞胃口增進能食消淡之物舉既對症體漸生力闔家為之歡欣所有抽搐震顫消除殆盡身體康健大有進步値至跳舞瘋病竟為韋廉士大醫生紅色補丸所治愈現年十有九歲絕無復發之患矣〇韋廉士大醫生紅色補丸能使軟弱之血得以稠濃之力腦筋得以滋補無論男女皆有裨益已曾醫治無數　血薄氣衰　山林瘴氣　肝經各病　胃不消化　風溼骨痛　腎虧瘦痛　筋系刺痛　脊腦疼難　左癱右瘓　腦筋失調　少年斵喪　陽痿不舉　腳氣衝心　乾溼瘡癩　瘡疥疔疹　以及婦科諸症即如經水不調氣虛不舒等症是也各處西藥店藥局凡經售西藥之處均有代售　或由函星嘉坡海濱第一百帝橋腳　韋廉士醫生總藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　實得力銀　按近兩價一律不取

愛茉來威廉氏小姐患跳舞瘋病為韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

三品酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

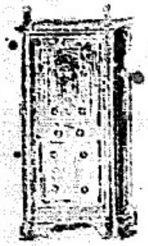
本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡叻嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫥發售

竊思營生之道所最要者則惟錢財其次則惟房屋然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸君之所必需也啓者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻埠則馳名尤著至本行沽賣此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火



且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啓者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐經中之妙品也此酒向惟

本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標而爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已選擇馳名茲復由英新辦到蘇爾士斗雲字號之狗頭嘜烏諾酒到叻應沽此酒香美我常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細着以上所外之狗頭標照不致設且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

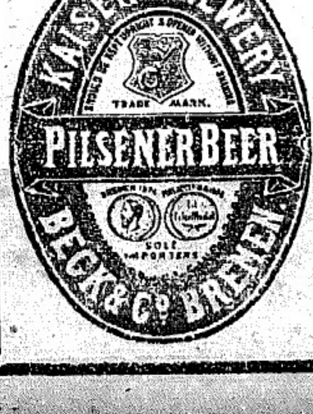
明嗎也洋行謹啓

蜜酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能販運往叻此佈 聞

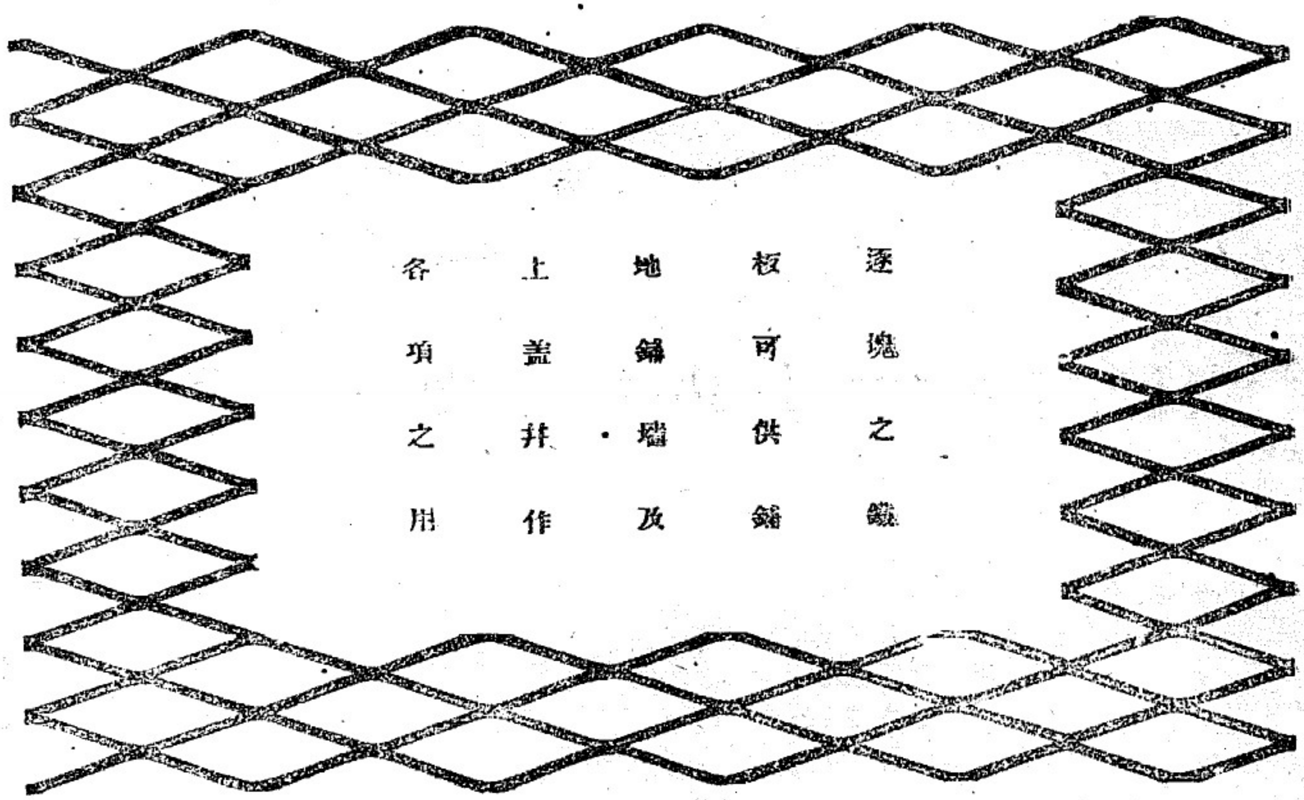
大英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行



牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而知灰土則省甚



以下所列各處皆有鋪
施此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有嚴大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
施廠尚之蔡政司署及
他多屋宇均用此種鐵
板本公司貯在倉中甚
多 諸君有欲詢問詳
細者本公司深願詳為
告訴特此佈 聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充全德餉酒照事得國家按照一千九百零六年鴉片律例又一千九百零六年鴉律例又一千八百九十七年烟絲(納閩)律例又一千八百九十七年改定第三條(納閩)律例辦理招人承充由一千九百一十年起至一千九百一十二年止下列各餉碼　納閩鴉片碼　納閩酒碼　納閩烟絲碼爲此示仰商民人等知悉汝等有欲領取票簡及知各碼細情者可赴新嘉坡華民政務司署或赴納閩務政司署領取投票之期限至一千九百零九年陸多末月一號即華八月十八日中午以前將票投交本署及納閩務政司署以憑選擇各宜踴躍慎勿觀望特示　一三

英一千九百零九年七月廿七號　示

婦科無價之寶丹

婦女之常病多矣屢矣其最常者不外月信之一宗也每當月經將來之時或既來之際多有腹痛之患或來竟一日而中止及既行之候色淡不紅或稀少之病此皆體氣懦弱氣血不足而然也至體子素常皆好或因洗水受寒餓饑失食及因賭博熬夜者亦未嘗不有是病故凡婦女將來之時須格外小心培養身體以防之然既患之則宜購藥以治之其最好之藥莫如盧詩如所製此痛虎骨膏　其用法詳載單上

若用此膏以擦臍上及兩足處俾血脈流通不須半日月信自行其痛自止誠可謂婦科第一無價之寶丹也不論居家往外務須常帶此膏以防臨時要需以免臨渴掘井也○虎骨膏專治跪痛腰痛此膏用之舒筋止痛故爲效驗如患頭痛腰痛世上更無好藥也凡偏風手足彎曲脚氣足軟宜常擦患處效如神速請試便知其妙　每大罇一元　每打十元　小罇五角　每打五元　○本坡代售處　老爺官口萬山棧號　大馬路中法藥房　孟嘉大藥房　牛車水中和堂　源順街慈濟藥房　戲園街柯蘆生先生　小坡大馬路柯蓬子牙科醫生　○外埠代售處　巴生復生堂　吉隆坡古路口文杏堂　英嗱西南閩進公司　庇叻意堡英國藥房　總代售處新嘉坡孟嘉藥房　考授英國煉藥化學執照福建盧詩如監製

英一千九百零七年十月廿九號

始創福建盧詩如去風止痛虎骨膏主人謹白

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

去風虎骨膏

輪船啟行

啟者本公司之柔牙勝輪船定于西九月八號拜三即華七月廿四日開行　亞士蘭輪船定于西九月十一號禮拜六即華七月二十七日開行　嗎希怒輪船定于西九月十五號拜三即華八月初二日開行　毛里末輪船定于西九月十八號拜六即華八月初五日開行　查加勝望輪船定于西九月廿二號拜三即華八月初九日開行　由本坡前往丁加勞美述岩左吉蘭丹智眉萬拿匯直汝敏帑拿黎八打尼萬崙霜莪勝六峰郎宜高門沙占本網咯等處此佈

宣統元年正月初六日　一三　伊亞彬德公司謹啟

宣統元年八月初一日叻報館刊

各埠輪船入口

船名	由埠	到期	代理
海南輪船	由麻六甲起程	約初二日到	叻局公司
德里紗輪船	由泗水起程	約初二日到	豐源號
喜美輪船	由日裡起程	約初二日到	棉示必洋行
萬豐發輪船	由網咯起程	約初二日到	萬豐號
張艮輪船	由網咯起程	約初二日到	萬成號
莫里目輪船	由大年起程	約初二日到	伊亞紗直
萬利輪船	由東內起程	約初三日到	湯廣生
福裕輪船	由廖內起程	約初三日到	金福和
福順生輪船	由麻六甲起程	約初三日到	叻局公司
坤興輪船	由坤甸起程	約初三日到	同益公司
依打奴嗎魯輪船	由倫敦起程	約初三日到	巴智申洋行
怡寶輪船	由檳榔嶼起程	約初三日到	實得力公司
勝年輪船	由亞沙漢起程	約初三日到	明嗎也洋行
福順輪船	由峇眼起程	約初四日到	金福和
鴨加輪船	由香港起程	約初四日到	巴智申洋行

○前途來電云　德國郵船一艘於本月廿七日由高浪務啟程來叻定於八月初四日拜五即能抵叻上落客貨畢即展輪開往　香港　上海　等處

輪船開行

往埠	船名	日期	時刻	代理
加勝巴	仲盛輪船	初二日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶瓏		又	又
澳咯	呀嶙宜輪船	初二日	上午十點	寶哈
沙峇	勿呂哇輪船	初二日	午十二點	進旦弟利士
占卑			又	又
吉堀	基十那輪船	初二日	下午一點	莫實得洋行
檳榔嶼			又	又
日港	萬成盛輪船	初二日	下午一點	福盛公司
丁加奴	嗎喜羅輪船	初二日	下午二點	宜和茂司
吉蘭丹	大年米脚	網咯	又	又
善丹	流仁云士船	初二日	下午二點	進旦弟利士
風武獵			又	
文島	慈吧勝輪船	初二日	下午二點	進旦弟利士
巨港			又	又
麻六甲	婆年輪船	初二日	下午三點	豐源號
味勝	班呀		又	又
永六甲	堅打輪船	初二日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉寵大白蟻		又	又
網咯	孫權輪船	初二日	下午三點	明馬也洋行
檳榔嶼	譽美輪船	初二日	下午三點	豐源號
檳榔嶼	麗生輪船	初二日	下午四點	莫實得洋行
加里吉打			又	又
安南	金沐輪船	初二日	下午四點	錦和號
吉蘭丹	同永利輪船	初二日	下午四點	寶興號
大年			又	又
香港	何皆輪船	初二日	下午四點	棉示必洋行
上海	日本		又	又
新及	蘇丹孟孫牙船	初二日	下午四點	福隆
香港	汶那舍輪船	初二日	下午四點	莫實得洋行
上海	日本		又	又
安南	仙那簡輪船	初二日	午十一點	明馬也洋行
檳榔嶼	吧受士輪船	初三日	午十一點	開行
高浪霧			又	又
麻六甲	然烈爾哥船	初三日	下午一點	德利源
芙蓉	吉瓏		又	又
檳榔嶼	專美輪船	初二日	下午三點	棉示必洋行
日里			又	又
麻六甲	保安輪船	初三日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉瓏		又	又
檳榔嶼	芥勝打輪船	初三日	下午三點	莫實得洋行
仲光	加里吉打		又	又
檳榔嶼	知士打輪船	初三日	下午三點	莫實得洋行
碼呂勝士	有儆英京歐洲皆倚由路眉轉			又
加勝巴	仲安輪船	初四日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶瓏		又	又

本坡廿九日各貨的確行情

貨名	行情	價
錫	出價	六十八元九角
叻烏椒	賣出	十三元四角
	又	十三元四角半
○實勝越白椒	出價	二十一元
浮羅勝越白椒	出價	二十二元七角半
山口洋	出價	二十二元七角半
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	無賣出	
○叻甘蜜	出價	十二元一角二五
麻六甲	又	十二元二角七五
實勝越	無賣出	
四角一號未揀	賣出	十四元九角
壓一號	出價	十四元一角二五
爪哇一號	又	十五元三角半
○碩莪粉		
叻一號	賣出	三元四角五占
二號	出價	一元三角
下等(冬粉)	無賣出	
實勝越一號	出價	三元四角
實勝越二號	無賣出	
坤甸下等	又	
廠芒	賣出	三元三角七五
閩納	又	三元四角
	又	三元四角七五
○安汶坡丁香	出價	三十二元
○安汶坡荖花	又	七十五元
少荖花	出價	八十元
○荖椰貝		
每粲八十粒	出價	二十二元二角半
每粲百一粒	又	十八元七角半
○在兗	出價	十二元
○巴東廿文烟	出價	五十元
	又	五十五元
○巨港廿文烟	又	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟士蘇一號	賣出	一百十二元
雜軟又二號	又	一百零三元
雜軟又三號	又	七十二元
雜軟又四號	又	五十三元
雜軟條第一	又	一百三十二元
實勝越日落洞	賣出	六元五角二五
坤甸日落洞	出價	六元五角
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	又	
○暹紫梗	賣出	二十二元七角五占
○暹羅水牛皮二號	無賣出	

貨名	行情	價
○碩莪粒 麻六甲上中碩莪粒	賣出	五元五角
麻六甲中碩莪粒	賣出	四元四角七五
麻六甲上小碩莪粒	賣出	五元二角半
麻六甲小	又	四元四角
上幼丕	賣出	六元
麻六甲幼丕	又	四元七角
檳城中碩莪粒	賣出	四元四角
檳城小碩莪粒	賣出	四元二角半
來味蓮蒸丕	出價	二十四元二角半
答厘蒸丕	又	二十六元五角
○椰肉答釐	出價	八元四角半
坤甸	出價	七元七角
加唐	又	八元五角
浮羅	又	八元四角半
丫郎礁老(深水地)	出價	八元七角半
簡仔底(深水地)	又	八元七角半
巴東	無賣出	
勿里洞	又	
山口洋	又	
仙那簡	無賣出	
浮羅桜柔(善丹鳳舞籠)	賣出	八元三角
吉蘭丹	又	八元五角
什碎	又	八元二角半
○籐 扮葛坡	無賣出	
浮羅勝越	賣出	十一元二角半
高抵吧加蘇丹	賣出	十八元
高抵巴加	賣出	十三元二角半
	又	十四元五角
武容	賣出	五元七角
酒久荔櫳(高底粗籐)	賣出	五元七角半
	又	六元二角半
酒久荔櫳(巴西粗籐)	無賣出	
巴西巴加	賣出	十四元
	又	十三元五角
巨港白籐	賣出	八元五角
	又	九元二角半
巨港紅籐	無賣出	
勿郎眼	賣出	十二元一角二五
勿羅吧加	出價	十二元
高抵耶合	無賣出	
閩淅馬辰(舞宥)	出價	十元零二角半

貨名	行情	價
閩淅馬辰(三柏)	無賣出	
老實敦(寬牙)	出價	八元五角
坤甸(寬牙武老)	又	九元
	無賣出	
實勝越粗籐	無賣出	
○魚標(長)	又	二元八角
○魚標(圓)	又	二元八角
○孖葛士油		三元一角
日標大錫每箱		

即日行情

貨名	行情	價
烟土一箱	賣出	七百九十五元
錫	出價	六十八元六角五占
叻甘蜜	出價	十一元七角五占
叻烏椒		十三元二角半
實勝越白椒	賣出	二十一元五角
叻碩莪粉	賣出	三元五角七五

滙票行情

項目	票	價
足金	每望舊	六十五元
金盾	每佔	八元六角五占
印度盾	一百元兌	一百七十六盾
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾零二五
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿四元八角七五
	商人三十日期條票一百元銀行貼出	廿六元八角七五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿五元八角七五
	商人三十日期條票一百元銀行貼出	廿七元八角七五
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	十八元五角
	商人三十日期票	二十元五角
匯暹羅	銀行現銀票一百銀值	六十六元
	商人三十日期票	六十八元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾七五
	商人三十日期票	一百七十七盾七五
匯加里吉	銀行現銀票一百值	一百七十六盾
	商人三十日期票	一百七十八盾
匯上海	銀行現銀票一百元值	一百兩
	商人三十日期票	一百零二兩

時報附張

大清宣統元年己酉
八月初一日禮拜二
隨報派送不取分文

上海美領事演說中國改革情形

駐上海美領事近乘高麗輪船返美道經某埠爲樞商請讌將散領事演說撮要譯其詞云中國地大物博可比美國人民四萬萬華人之性乃屬純良對於國際無論何等交涉不恃戰爭專踐公理調停今幸有攝政王監國維新事業日漸進步凡各國外交官之識見諄諄焉親人稱爲明理通達中國之强可望華人學生遊學外國不下六百人而畢業返國者常有每將其所經歷外國情形報知其國人故事業之振興逐漸發生非如往日之積弊可比雖有一錢亦知置於有用之地街巷闊濶住屋亦有開窗戶以通空氣車路亦漸振作其所以有此思想均由外國所傳播如留美之華人見習美國之事業率歸國時而能自知經營就本省而論其所佈設之電燈電話水龍等等外如深淨街道儼然新氣象現下鐵路有兩條軌道均係華人自築凡一切工程材料無靠外人以此可知華人之能幹華人雖有此知能然學習不及日人之宏毅恐華人加鞭莫及況且日俄等國環列虎視華人如不及早發奮圖强將來國非已有現下華人亦有法維持無甚被人侵吞中國之幣製紛亂不能劃一其政府若能信任唐紹怡將其學識整頓一切幣製與外國齊驅並駕方爲盡善盡美之要圖口人之學識多由美人傳耶教師而來現下中國人亦知此意省城一隅入教學生者有七十餘人美人教習十餘人此十餘人素在美國大學堂畢業學識深邃將此可以傳教華人而華人從此振興且中國土地物產無所不有而年老之華人習慣繩法牢不可破勢難變革惟所望者少年人因少年人喜習新學將來强國亦恃此少年人而已稅務司赫德于四十年前入中國時祇與外人通商者四處輪船僅一艘今忽增至千艘昔日入口貨物不過七百萬墩今增至十倍有奇統計華人通商貿易銀兩有四萬萬之譜今觀其入口貨物有加無已歷來鴉片烟與貨物可相埒今鴉片烟可略減少華人衆多年間銷貨亦多我美國當藉中國爲銷貨無疑矣於一千九百零六年之間由美入中國之貨物共計值銀四千六百萬元至一千九百零七年有二千六百萬元一千九百零八年二千二百三十萬元多少不等羅巴洲人與亞美利加洲人經營中國不過二萬五千人深察中國非常之出產物若得善法以取無患人民有餒寒飢餓之虞就礦產一項而觀可足以救國而濟民云云

行省

昌圖兵變 ○奉天昌圖防營日前忽然譁潰已有兩營兵丁携械逃奔省於初七夜十點鐘後到警電即由警務公所傳知各處一律戒嚴是夜十一點即飭各戲園停演各城門亦提前關閉出入之人認眞稽查門證以防逃兵混入現已安靜如常矣

銅元啟釁 ○江蘇丹陽縣民因納上忙錢糧縣令將十文銅元減折爲九縣民不服初七日鳴鑼集衆數千人擁入縣城拆毀衙署城門亦被拆毀各漕書住宅搗毀一空經官兵彈壓始散

畹鈴遺風 ○前任皖南道文仲雲觀察本月初三日由楚北旋揚瘍潰而卒初五日其妾孔氏仰藥以殉揚紳臧宜孫太史等聯稟經漕守詳請旌表

彰德養疴 ○袁世凱自歸河南後即在衛輝居住近因衛輝時疫盛行天氣亢熱居住半載不服水土乃於上月中旬至彰德養疴蓋項城在安陽城外之五里橋地方從前建有別墅此次抵彰即住新建之別墅該處官紳往見一概婉辭

澇斃人數　○吉林省六月初八日大水爲災迭志前報聞澇斃者約五千餘人之多現吉撫陳昭常分電各省求賑

路綫貢相　○安奉綫由安東縣至奉天之鐵道也延長百八十八里軌道幅圓僅二尺六寸當日俄戰役時日本因急於軍事遂隧道橋梁之速設故其綫極迂回且往往有脫軌之危牽引力甚弱一次僅可連絡三四輛之小客貨車其速力亦甚遲緩間又不許運轉故全綫須兩日間始能達到此現時安奉綫之狀態也若改築後增築橋梁（橋梁計百七十所延長二萬四千七百零六尺五寸）開鑿隧道（計三十所三萬五千五百二十四尺）可免綫路迂回之苦幷可縮短三十時間至于由日本朝鮮運送物件於歐洲滿洲及由歐洲滿洲運送於日本朝鮮亦增多大之便利此日本所以悍然改築之原因也玆將改築後之停車場及該綫之地點附詳於左　安東縣（與京義鐵道終點新義州相對）湯山城　高麗門　鳳凰城（市街四圍約一里饗州之對蜂）四台子　鷄冠山　大甹身　劉家河　林家台　通遠堡　草河口　連山關　下馬塘　南汶　孟家堡　本溪湖（石炭陶器產地）火連寨　石橋子　姚千門屯　陳相屯　深滿子　奉天

香港

袁督到港　○去月十七日學督袁樹勳乘坐新銘輪船由滬到港港督中軍隨代港督到船歡迎後又有九龍關稅司夏劄界大臣高到船恭候將近九點鐘時即在衙叫碼頭登岸旋往督轅拜會港督暢談後又往拜會英水師兵總黎旋即退到畫界大臣高司行轅暫駐禮帷隨後港督亦到行轅回拜並請午宴袁督登岸時砲台燃砲致敬至下午四點後鐘袁督到華商會所茶會本港紳商在會迎接者約數十人互相演講甚爲歡洽聞袁督定十八朝候七點鐘仍坐新銘火船晉省中國砲船寶璧江大兩艘昨由省到港迎接而官界亦有多人到港迎送

弛禁港廟　○衙政司佈告英屬北般島總督印度邊哥路政府星架坡輔政司緬甸政府均有電來已將防疫章程除去

人口統計　○港報云一千九百零一年本港政府調查新界居民人口除九龍城居民不計外共有人口八萬五千零十一人由一千九百零一年以至今日數年之間人口亦未見增加與昔日之數不差上下也本港政府于一千九百零八年所調查港中居民人口其數照列于下除水陸二軍不計外歐美人口計約一萬三千二百名中國人口計約三十一萬六千四百五十名陸兵計約四千四百八十三名水兵計約四千三百五十五名共計約三十三萬六千四百八十八名九龍華人計約七十四萬一千三百五十名在水面之艇戶計約四萬四千九百四十名約計本港去年所產小孩一千四百一十二名照此數計之外國人每千人約生小孩十四名零四十三于一千九百零七年外國人每千人約生小孩十五名零九十五一千九百零八年間其中華人所生小孩則男孩之數實超過女孩之數譬如生女孩一百名應有男孩二百三十三名計一千九百零七年間其中華人所生小孩則男孩之數實超過女孩之數譬如生女孩一百名則應有男孩二百三十名計一千九百零七年間其中華人如生女孩百名則男孩約生一百八十九名

港已無疫　○去月十五日港報云本港十日以前曾報有疫症一宗但此十日以內皇家醫生之報告則言港中各處近極平安

清談

官之效用　○論者以前日學部獎勵京師大學堂預備科師範科畢業學生官以內閣中書中書科中書等官以爲異事不知此無足異也在政府目中心中所有者惟官而在一般學生心中目中亦無莫非官得官則喜不得官則怨得官則榮不得官則辱官之利用大矣哉不特學生然也而諸人亦無莫不然對談革命倡言種族者流今日慷慨而談若有至死不移之概而餌以一官未有不俯首貼耳者此官之效用一綠林盜賊北地鬍匪平日與事殺戮一若強暴難制而與以一官未有不束手就撫者此官之效用二司農仰屋羅掘俱空而新政之待舉者無限而懸官以索報効則平日慳嗇自守者到此亦輕擲鉅捐輸官既得而事亦舉此官之效用三衙衣下士草茅嫌儒欲爲作奸犯科而有法律以爲限制若有官以爲籠絡手則即大奸巨惡而人亦無可奈何名既得而利亦隨此官之效用四官之效用奚僅四端而即舉四端以例之則方知我國人之夢想官迷者並無因也若曰不然則請以質諸內閣中書與中書科中書而內閣中書中書科中書必曰否否

叢談

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加
呂士呂地方之窩夫烏呂及宣
入司所製各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水
其味與本坡所製士丹宜物
料相同而士丹宜共有二三
款一乃士丹宜香水一乃士
丹宜香片一乃士丹宜鮮文

尼感强拿香水乃是
上品及甚爲奇味之
香水此香水在于各
埠人均稱爲上品之
物

山打化兒尼香水乃是
本公司所製其味異樣
上品奇香

上各種以香水分裝大樽小樽多款在于本坡各店均有
發售　諸君採購幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年五月十三號

新嘉坡代理人明馬也有限公司謹啟

電車票册發售告白

啟者本公司所製之車票册可以附搭本公司之電車現在麥堅西律本公司寫字樓發售每册三十七頁每頁價值三占然而本公司每册價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙　諸君來購此册者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅仙而此册由購得之日起可以用至兩月爲止客若登車祇將此册示知收車票人使易車票更形簡便特此佈　聞

大英一千九百零六年六月二十二號

新嘉坡電車有限公司司理人牙烈　啟

劇演弒君 ○近日羣界分歧、無論士農工商、醫卜星相、一有羣界、觀其言動、可以一覽而悉者、以其迹易露、不能掩人之耳目也、乃下至優伶、竟亦有羣界之分者、如袁世凱、誰不知其非有弒君之罪也、䀆前夕本坡某戲園、演一新劇、演至昨歲、兩宮升遐、德宗景皇帝、則演出袁世凱賄內監進毒、景皇帝服毒即崩、孝欽后聞悉、旋即吞金自盡、此等劇本、無中生有、揑造黑白、誠足惑人觀聽、然自有識者視之、窃料其殆有羣界存乎其間也、嘻、　噫

時諧

京師女子效男子裝束 ○春秋時、崔杼衷夏姬之衵服、以戲于朝、曹魏時、何晏好爲婦人之服、甚至膝背刷鬢、粉不離手、播爲謠言、此爲男子效女子妝束之起點、而夏桀妹喜、好爲男子裝束、則又女子效男子裝束之起點也、近日京師女子、將額上長髮剃去、效作男子裝束、一望與韓家潭兎子無異、見者因而怪之、不知中國以前之歷史、如輿服志一門、所記古今來之服妖、至不勝屈指、亦何足怪、況文明世界、動輒以大同爲口實、男女而不能相混、何謂大同、所以留美學生某、係陳化除男女之界域、以保孔教、意者不愧爲卓識鴻議、宜乎湖北有教員假扮女學生之出現、粵東亦有和尚、假扮東髮、酬飲妓寮之出現、斯真實地試驗、能開風氣之先、將來風氣大開、此等人抵死當得一尊銅像矣、即以彈唱而論、亦足開人眼界、紅樓夢言、史湘雲取寶哥哥衣服、扮作小廝模樣、越顯出一種嫵媚風流、苟非無目人、誰不越看越愛、傳稱衛靈公與南子招搖過市、孔子恥之、殆亦孔子猶有所未達歟、後生可畏、後生有此大同思想尤可畏、他日佛家歡喜地、開作無遮大會、如楚莊之絕纓大會、淳于髡之男女雜坐、履舃交錯、豈非極樂世界也哉、

拆股聲明 ○啟者芽菜園頭塚谷魯律門牌一號全和號酒米雜貨店原係楊彩楊辯楊鉦合股同設前年楊辯因爲侵支貲本私逃回里已將股份注消今因楊鉦願將股份抽退請到公親林賴官楊交官吳贊官汪協力官秉公核算已于本月念一日歸劃清楚經得銀項當堂交清從此生理盈虧均與楊鉦無干而楊鉦有與外間往來揭保等事亦惟鉦手是問此佈

宣統元年七月廿四日　　楊彩謹啟　丑

諭領憑照示 ○大英新嘉坡國家示　爲曉諭換領憑照事照得本坡換領酒館憑照之事現在給憑諸人員定于一千九百零九年九月廿一號禮拜二齊集會議爲此示仰商民人等一體知悉附等有欲觀看領憑人名單者可于辦公時刻前往輔政司寫字樓或華民政務司署取閱可也各宜凜遵毋違特示

英一千九百零九年九月八號

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲曉諭事照得香港鴉片烟餉之入票日期現已展限至華歷八月十七日在香港截收并有改正之入票條例及新設之一千九百零九年香港鴉片章程各入票人如欲取閱者可赴本坡華民政務司署詢問便悉此示

大英一千九百零九年九月十一號

華歷己酉年七月廿七日　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承繳地稅事照得本坡國家有地坐落美芝律附近禁所共大（約有三萬二千二百丁方英尺）意欲招人承繳地稅三年爲期由西一千九百一十年亦不里月一號起計定價每月三十五元定于西一千九百零九年厘多末月六號拜三即華八月廿三日在于本坡地稅司署開投至于欲知細情及觀地圖者可在每日辦公之時前往本坡地稅司署查閱便悉茲將承餉章程列下　承餉人先將應納一月之餉項繳交國家每月由一號起（第一次由投定之日先繳）此地所出之沙　石　土　軟泥　小石　石頭　石碎等物均歸國家所得　承餉人若未請准地稅司批示則不得將承餉地段轉賤他人　若在承餉地段內建有屋宇及物料等項一至合約期滿均歸國家所得各宜凜遵毋違特示

大英一千九百零九年九月十一號　新嘉坡地稅司亞耶花務　給

Little's Criental Balm.

A man eating Tigar.

精醫風症之良藥

人患筋痛症豈非最危之症歟患此即時之痛苦釀成筋及腦髓身體之動搖以及時常流求人之救治　烈多敦奥速打嗎花　乃是時常治愈此症當痛作時此藥乃係時常所有若此藥能救汝一點鐘之痛則大值所還之價矣實在此藥必須時常預備有一陸軍人員云予往林中打獵時予首忽痛不能舉步之際予之厮役用藥擦予之首即時痊愈事後由予查知此乃　烈多敦奥速打嗎花　經已治愈予之病症矣　此藥每罇價銀一元　本埠各藥房及賣藥人均有發售云

西一千九百零九年六月一號

見義忘利 ○啟者于在中街門牌十五號零A日以找換銀錢爲業本月念三日源順街聯慶號曾以荷國銀盾與予易銀一千四百零八元三角九占不意予竟悞爻一千六百零八元三角九占予猶未知之也何幸昨蒙聯慶號書記吳君有訓及收賬人林君文鋭爻回餘欵二百元方知其故兩君之高義洵屬罕聞茲故將此實情刊佈以揚兩君之芳名而永誌予之感佩焉此佈

英一千九百零九年九月九號 挨卑勝踏亞吃謹啟 毋

Tampenis Cement Tile Works.

花磚出沽

啟者特字通知本淡卑尼士施閣磚廠富有各色及各欵花磚沽出此磚之色澤能合購者之意本廠所製之磚比六本坡入口者頁爲上品 諸君欲知詳細請赴德華銀行詢問蕭君佑麟便悉特此佈 聞

英一千九百零九年九月九號 淡卑尼士施閣磚廠謹啟

輪船招售告白 ○啟者茲有一火船名曰沙甖意欲沽去如或來購此船身長八十二英尺廣十三英尺六寸深七英尺注冊做重二十三墩有奇可做米約四百五十包已有執照州載船面客四十四名每點鐘能駛八海里有奇嘗有新鼎其力一百二十磅此船係用暹羅之惹智木製成現在完全無損 諸君欲知此船詳細可赴嗎吉實得力門牌二十一號面詢便悉此佈 騶亞呂騶武株加班齊智謹啟

英一千九百零九年九月八號 卡

賠欵快捷 ○啟者茲因承掛紗人姪吳九仔今有我大姑吳氏在於新街隆興機居住已于西曆一千九百零七年七月一號在于上海華洋公司買落人壽保險燕梳銀二千元不幸大姑于己酉年七月初九日即英一千九百零九年八月廿四號因病仙遊登即投報蒙 貴公司即將保險賠欵銀二千元不過三日內送還與相紗人吳九仔親手接囘無用囘 貴公司賠欵快捷甫親感 人德無可報答謹修數語登於中西日報華洋公司保險者之第一相使爲持此佈告

天運己酉年七月十六日 吳九仔謹告 Z

Deutsch-Asiatische Bank.

德華銀行告白

啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大總理人則在于德京已經收足貲本七百五十萬兩 分枝設在德京 北京 神戶 架剌吉打 天津 大坂 漢口 濟南府 香港 青島 咸麥 以下所列乃銀行及主人名字 在德京 哥尼里芝施漢則（此乃勃督施芝士達銀行）乃力申拿尼士千陀宜沙呂渣 紐芝銀行 騶士勿里芝督拿，嗎里拿漢年宜沙呂渣 望花漢年及燕拿士直里 羅勿華佐華公司 美拿呂順公司 在佛霖弗 奄騶温羅士敘及順 耶鴿騶士騶芝士丹 在咸麥 怒里芝銀行 在哥速 沙呂奥卑咸公司 在武振 嗎里士芝海波衣堅及華些銀行 在英京之銀行 晏奄羅士敘及子 英京之柔年及士美有限公司銀行 怒芝銀行之英京代理人 乃力申拿尼士千陀宜沙呂渣 本公司在于來往短期數每年利息二巴仙 若欲知長期利息來詢便悉 凡銀行各項生理及滙水生理皆有經營此佈

宣統元年七月廿四日 司理人騶夫基速謹啟

滙兌廣告 ○請闢商場立要首重本資而中外貨財情關票務此滙兌所由設也明矣茲者新加坡四海通銀行自丙午年開創以來久蒙本坡外埠諸巨商顧愛感佩良深今已分創暹羅香港上海汕頭等埠分莊以廣後滙兌票務事開辦以來經蒙同胞接踵光顧票目繁興茲再登諸報端以冀遠近週知凡諸富商巨賈有意滙暹羅香港上海汕頭等埠之銀票祈移玉趾駕到本行面商自當照市從宜格外優待以慰同胞之雅意焉 此白

宣統元年己酉七月初三日 新加坡四海通銀行告白 啓

貴重枋廊出投告白 ○啟者茲本館定于西一千九百零九年屆多末月廿六號拜二即華九月十三日下午二點半鐘在本館內拍賣甚貴重之枋廊名曰敍士勃黎士乃地兩段坐落芽籠律正對加發港共大五希葛二律十五頒有國家執照兩紙第二千四百五十五號之執照由一千九百二零年然花果月一號起以二十年爲期每年納稅三百九十四元第二千四百五十四號執照由一千九百零二年亦不果月一號起以二十年爲期每年納稅三十八元 及在該廊有一大枋廊并各器物在內名曰敍士勃黎士枋廠內有第一等熟式機車等項現在用于廊中各車之式刊出清單備覽 諸君合意者屆臨投買此佈 玉

英一千九百零九年九月二號 巴藝利拍賣館謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自強戒煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身稗益不淺賜顧諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

BUCHANAN.

苗加丹威賓杞酒會供

英皇及戎制軍之酌飲

酒係此酒爲頂壹上品

在於市上所銷威賓杞

英一千九百零九年元月八號

慕娛公司謹啟